

- 5) Αποθαρρύνει το ιταλικό τέλος υπέρ του Δημοσίου, το οποίο προσαυξάνει το κόστος για τους χρήστες υπηρεσιών κινητής τηλεφωνίας που συνάπτουν συμβάσεις παροχής συνδρομητικών υπηρεσιών, την είσοδο στην ιταλική αγορά, εμποδίζοντας τη δημιουργία ανταγωνιστικής αγοράς κατά παράβαση των αρχών που προβλέπει η οδηγία 2002/21/ΕΚ και επί ζημία των εθνικών καταναλωτών;
- 6) Παραβιάζει το ιταλικό τέλος υπέρ του Δημοσίου την αρχή την οποία προβλέπει το άρθρο 25 της Συνθήκης, σύμφωνα με το οποίο «[ο]ι εισαγωγικοί και εξαγωγικοί δασμοί ή φορολογικές επιβαρύνσεις ισοδύναμου αποτελέσματος απαγορεύονται μεταξύ των κρατών μελών. Η απαγόρευση αυτή ισχύει και για τους δασμούς ταμειευτικού χαρακτήρα»;

(¹) ΕΕ L 108, σ. 21.

(²) ΕΕ L 108, σ. 33.

(³) ΕΕ L 249, σ. 21.

Αίτηση για την έκδοση προδικαστικής απόφασης την οποία υπέβαλε η Commissione Tributaria Provinciale di Alessandria (Ιταλία) την 1η Δεκεμβρίου 2009 — Bolton Alimentari SpA κατά Agenzia Dogane Ufficio delle Dogane di Alessandria

(Υπόθεση C-494/09)

(2010/C 24/76)

Γλώσσα διαδικασίας: η ιταλική

Αιτούν δικαστήριο

Commissione Tributaria Provinciale di Alessandria

Διάδικοι στην υπόθεση της κύριας δίκης

Προσφεύγουσα: Bolton Alimentari SpA

Καθής: Agenzia Dogane Ufficio delle Dogane di Alessandria

Προδικαστικά ερωτήματα

- 1) Πρέπει το άρθρο 239 του κοινοτικού τελωνειακού κώδικα να ερμηνευθεί υπό την έννοια ότι, σε μια περίπτωση όπως η κρινόμενη, στην οποία το κράτος μέλος φρονεί ότι δεν μπορεί να προσαφθεί παρατυπία στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή ούτε συντρέχει κάποια από τις υπόλοιπες περιπτώσεις τις οποίες προβλέπει το άρθρο 905, παράγραφος 1, του κανονισμού εφαρμογής, το εν λόγω κράτος μπορεί να εκδώσει αυτοτελώς απόφαση επί της αιτήσεως επιστροφής που υποβάλλει ο οφειλέτης κατά την έννοια του άρθρου 899, παράγραφος 2, του κανονισμού εφαρμογής;
- 2) Σε περίπτωση καταφατικής απαντήσεως στο προηγούμενο ερώτημα, μπορεί ο όρος «ειδική κατάσταση» στο άρθρο 239 του κοινοτικού τελωνειακού κώδικα να αναφέρεται στον αποκλεισμό κοινοτικού εισαγωγέα από δασμολογική ποσόστωση, η ημερομηνία ανοίγματος της οποίας συμπίπτει με Κυριακή, λόγω του ότι οι τελωνειακές υπηρεσίες της κοινοτικής χώρας αναφοράς αργούν τις Κυριακές;

- 3) Πρέπει τα άρθρα 308α έως 308γ του κανονισμού εφαρμογής, καθώς και οι οικείες διατάξεις της συμφωνίας να ερμηνευθούν υπό την έννοια ότι, σε μια περίπτωση όπως η κρινόμενη, το κράτος μέλος θα έπρεπε να είχε ζητήσει εκ των προτέρων από την Επιτροπή την αναστολή της επίδικης δασμολογικής ποσοστώσεως ώστε να καταστεί δυνατή η δίκαιη και αμερόληπτη μεταχείριση των ιταλών εισαγωγέων σε σχέση με τους εισαγωγείς άλλων κρατών μελών;
- 4) Μπορεί ο αποκλεισμός της Bolton s.p.a. από την ποσόστωση, τον οποίο αποφάσισε η Επιτροπή, και το σημείωμα TAXUD να θεωρηθούν μέτρα που συνάδουν πράγματι με τα άρθρα 308α έως 308γ του κανονισμού εφαρμογής, καθώς και με τις οικείες διατάξεις της διοικητικής συμφωνίας περί της διαχειρίσεως των δασμολογικών ποσοστώσεων, η οποία εγκρίθηκε από την επιτροπή τελωνειακού κώδικα στις 30 Οκτωβρίου 2007 (TAXUD 3439/2006-αναθ. 1-IT), και συνεπώς είναι έγκυρα;

Προσφυγή της 2ας Δεκεμβρίου 2009 (φαξ της 30ής Νοεμβρίου 2009) — Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων κατά Ιταλικής Δημοκρατίας

(Υπόθεση C-496/09)

(2010/C 24/77)

Γλώσσα διαδικασίας: η ιταλική

Διάδικοι

Προσφεύγουσα: Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (εκπρόσωποι: L. Rignataro και E. Righini)

Καθής: Ιταλική Δημοκρατία

Αιτήματα

- Να διαπιστώσει ότι η Ιταλική Δημοκρατία μη λαμβάνοντας όλα τα αναγκαία μέτρα για να συμμορφωθεί με την απόφαση του Δικαστηρίου των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων της 1ης Απριλίου 2004, στην υπόθεση C-99/02 σχετικά με την επιστροφή από τους αποδέκτες των ενισχύσεων οι οποίες, κατά την απόφαση 2000/128/ΕΚ της Επιτροπής, της 11ης Μαΐου 1999, για τα καθεστώτα ενισχύσεως τα οποία έθεσε σε εφαρμογή η Ιταλία σχετικά με μέτρα υπέρ της απασχολήσεως, κρίθηκαν παράνομες και ασύμβατες με την κοινή αγορά, παρέβη τις υποχρεώσεις που υπέχει από την ανωτέρω απόφαση και από το άρθρο 228, παράγραφος 1, ΕΚ.
- Να υποχρεώσει την Ιταλική Δημοκρατία να καταβάλει στην Επιτροπή ημερήσια χρηματική ποινή ύψους 285 696 ευρώ για την καθυστέρηση εκτέλεσης της απόφασης που εκδόθηκε επί της υποθέσεως C-99/02, σχετικά με την απόφαση 2000/128/ΕΚ, αρχής γενομένης από την ημέρα εκδόσεως της αποφάσεως επί της υπό κρίση υποθέσεως μέχρι την ημερομηνία κατά την οποία θα έχει εκτελεσθεί η απόφαση στην υπόθεση C-99/02.

- Να υποχρεώσει την Ιταλική Δημοκρατία να καταβάλει στην Επιτροπή το κατ' αποκοπή ποσό που θα προκύψει από τον πολλαπλασιασμό του ημερήσιου ποσού των 31 744 ευρώ επί τον αριθμό των ημερών που θα εξακολουθεί να υφίσταται η παράβαση από την ημέρα της έκδοσης της απόφασης στην υπό κρίση υπόθεση, σχετικά με την απόφαση 2000/128/ΕΚ.
- Να καταδικάσει την Ιταλική Δημοκρατία στα δικαστικά έξοδα.

Ισχυρισμοί και κύρια επιχειρήματα

Η Ιταλική Δημοκρατία δεν έλαβε όλα τα αναγκαία μέτρα για να ανακτήσει τις ενισχύσεις που κρίθηκαν από την εν λόγω απόφαση παράνομες και ασυμβίβαστες, καθόσον, από τον Ιούνιο του 2009, έχει ανακτήσει μόνο 52 088 600,60 ευρώ σε σύγκριση με το συνολικό οφειλόμενο ποσό των 281 525 686,79 ευρώ. Η Ιταλική Δημοκρατία αναγνωρίζει ότι το ποσό που απομένει προς εκκαθάριση είναι 229 437 086,19 ευρώ. Επομένως, η Ιταλική Δημοκρατία δεν έλαβε όλα τα αναγκαία μέτρα για να συμμορφωθεί με την απόφαση, όπως απαιτείται από την απόφαση στην υπόθεση C-99/02.

Προσφυγή της 8ης Δεκεμβρίου 2009 — Ευρωπαϊκή Επιτροπή κατά Ιταλικής Δημοκρατίας

(Υπόθεση C-508/09)

(2010/C 24/78)

Γλώσσα διαδικασίας: η ιταλική

Διάδικοι

Προσφεύγουσα: Ευρωπαϊκή Επιτροπή (εκπρόσωποι: C. Zadra και D. Recchia)

Καθής: Ιταλική Δημοκρατία

Αιτήματα της προσφεύγουσας

- να αναγνωριστεί ότι, δεδομένου ότι η περιφέρεια της Σαρδηνίας θέσπισε και εφάρμοσε μια νομοθεσία σχετικά με την έγκριση παρεκκλίσεων από το καθεστώς προστασίας των αγρίων πτηνών, η οποία δεν τηρεί τις προϋποθέσεις του άρθρου 9 της οδηγίας 79/409/ΕΟΚ ⁽¹⁾, η Ιταλική Δημοκρατία παρέβη τις υποχρεώσεις που υπέχει από το άρθρο 9 της οδηγίας 79/409·
- να καταδικαστεί η Ιταλική Δημοκρατία στα δικαστικά έξοδα.

Ισχυρισμοί και κύρια επιχειρήματα

Η Επιτροπή φρονεί ότι η νομοθεσία που θέσπισε η περιφέρεια της Σαρδηνίας δεν είναι σύμφωνη προς τις διατάξεις του άρθρου 9 της οδηγίας 79/409.

Ο περιφερειακός νόμος 2, της 13ης Φεβρουαρίου 2004, που ρυθμίζει την κατ' εξαίρεση θήρευση, και τα διατάγματα 3/IV του 2004 και 8/IV του 2006 που εκδόθηκαν δυνάμει του νόμου αυτού, δεν τηρούν τις προϋποθέσεις του άρθρου 9 της οδηγίας, καθόσον

- η γνώμη της επιστημονικής επιτροπής ζητείται σε ορισμένες περιπτώσεις και, αν είναι αρνητική, δεν τηρείται ή ορισμένες φορές δεν ζητείται καθόλου·
- δεν υφίσταται επαρκής αιτιολογία (όσον αφορά τις απαιτήσεις προστασίας μέσω της κατ' εξαίρεση θήρευσης, τις εξεταζόμενες εναλλακτικές λύσεις και τα πιθανώς αναμενόμενα αποτελέσματα)·
- δεν υφίσταται κατάλληλο σύστημα ελέγχου που να επιτρέπει την εξακρίβωση της τηρήσεως των προϋποθέσεων από τις οποίες εξαρτάται η παρέκκλιση και την έγκαιρη ανάληψη ενεργειών·
- οι προϋποθέσεις του άρθρου 9, παράγραφος 2, της οδηγίας δεν επιβάλλονται από τον νόμο και, κατά συνέπεια, δεν μνημονεύονται στα κατά παρέκκλιση μέτρα.

Ο περιφερειακός νόμος 2, της 13ης Φεβρουαρίου 2004, τροποποιήθηκε με τον περιφερειακό νόμο 4, της 11ης Μαΐου 2006. Παρά τις τροποποιήσεις αυτές, ο περιφερειακός νόμος 2, της 13ης Φεβρουαρίου 2004, καθώς και το διάταγμα 2225/DecA/3, της 30ής Ιανουαρίου 2009, που εκδόθηκε δυνάμει του νόμου αυτού, δεν τηρούν τις προϋποθέσεις του άρθρου 9 της οδηγίας, καθόσον

- το γεγονός της προβλέψεως της διαβουλεύσεως με την επιστημονική επιτροπή δεν εμποδίζει την έκδοση κατ' εξαίρεση πράξεων που είναι ελλιπείς από την άποψη της αιτιολογίας και της δικαιολογήσεως, καθώς και την έκδοση κατ' εξαίρεση πράξεων χωρίς καν τη γνώμη της επιστημονικής επιτροπής·
- ο περιφερειακός νόμος 2/2004, όπως τροποποιήθηκε, εξακολουθεί να μην προβλέπει ότι οι επιμέρους παρεκκλίσεις πρέπει να μνημονεύουν τις προϋποθέσεις του άρθρου 9, παράγραφος 2, της οδηγίας 79/409 (το διάταγμα 2225 έχει πράγματι ελλείψεις και από την άποψη αυτή).

⁽¹⁾ Οδηγία 79/409/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 2ας Απριλίου 1979, περί της διατήσεως των αγρίων πτηνών (ΕΕ ειδ. έκδ. 15/001 σ. 202).